



Magyar nyelvű kiadás

Jogszabályok

60. évfolyam

2017. január 25.

Tartalom

Helyesbítések

- ★ Helyesbítés a hitelintézetek tevékenységéhez való hozzáférésről és a hitelintézetek és befektetési vállalkozások prudenciális felügyeletéről, a 2002/87/EK irányelv módosításáról, a 2006/48/EK és a 2006/49/EK irányelv hatályon kívül helyezéséről szóló, 2013. június 26-i 2013/36/EU európai parlamenti és tanácsi irányelvhez (HL L 176., 2013.6.27.) 1
- ★ Helyesbítés a hitelintézetekre és befektetési vállalkozásokra vonatkozó prudenciális követelményekről és a 648/2012/EU rendelet módosításáról szóló, 2013. június 26-i 575/2013/EU európai parlamenti és tanácsi rendelethez (HL L 176., 2013.6.27.) (Helyesbített változat: HL L 321., 2013.11.30.) 2
- ★ Helyesbítés az Európai Regionális Fejlesztési Alapra, az Európai Szociális Alapra, a Kohéziós Alapra, az Európai Mezőgazdasági Vidékfejlesztési Alapra és az Európai Tengerügyi és Halászati Alapra vonatkozó közös rendelkezések megállapításáról, az Európai Regionális Fejlesztési Alapra, az Európai Szociális Alapra és a Kohéziós Alapra és az Európai Tengerügyi és Halászati Alapra vonatkozó általános rendelkezések megállapításáról és az 1083/2006/EK tanácsi rendelet hatályon kívül helyezéséről szóló, 2013. december 17-i 1303/2013/EU európai parlamenti és tanácsi rendelethez (HL L 347., 2013.12.20.) (Helyesbített változat: HL L 200., 2016.7.26.) 4

HU

Azok a jogi aktusok, amelyek címe normál szedéssel jelenik meg, a mezőgazdasági ügyek napi intézésére vonatkoznak, és rendszerint csak korlátozott ideig maradnak hatályban.

Valamennyi más jogszabály címét vastagon szedik, és előtte csillag szerepel.

HELYESBÍTÉSEK**Helyesbítés a hitelintézetek tevékenységéhez való hozzáférésről és a hitelintézetek és befektetési vállalkozások prudenciális felügyeletéről, a 2002/87/EK irányelv módosításáról, a 2006/48/EK és a 2006/49/EK irányelv hatályon kívül helyezéséről szóló, 2013. június 26-i 2013/36/EU európai parlamenti és tanácsi irányelvhez**

(Az Európai Unió Hivatalos Lapja L 176., 2013. június 27.)

1. A 375. oldalon, a 67. cikk (1) bekezdésének n) pontjában:

a következő szövegrész: „...vagy olyan esetekben, amikor az 575/2013/EU rendelet 28., 51. vagy 63. cikke megtiltja az ilyen kifizetéseket;”,

helyesen: „...vagy olyan esetekben, amikor az 575/2013/EU rendelet 28., 52. vagy 63. cikke megtiltja az ilyen kifizetéseket;”,

2. A 408. oldalon, a 133. cikk (3) bekezdésében:

a következő szövegrész: „(3) Az (1) bekezdés alkalmazása céljából az intézmények számára elő lehet írni, hogy Az 575/2013/EU rendelet 92. cikkében megállapított tőkekövetelmények teljesítésére tartott elsődleges alapvető tőkén felül ...”,

helyesen: „(3) E cikk (1) bekezdésének alkalmazása céljából az intézmények számára elő lehet írni, hogy az 575/2013/EU rendelet 92. cikkében megállapított tőkekövetelmények teljesítésére tartott elsődleges alapvető tőkén felül ...”.

3. A 416. oldalon, a 142. cikk (1) bekezdésének második albekezdésében:

a következő szövegrész: „Az illetékes hatóságok csak az adott hitelintézet egyedi helyzete alapján és az intézmény tevékenységének nagyságrendjét és összetettségét figyelembe véve adnak ki ilyen engedélyt.”,

helyesen: „Az illetékes hatóságok csak az adott intézmény egyedi helyzete alapján és az intézmény tevékenységének nagyságrendjét és összetettségét figyelembe véve adnak ki ilyen engedélyt.”.

4. A 416. oldalon, a 143. cikk (1) bekezdésének c) pontjában:

a következő szövegrész: „c) a 92. cikkben említett felülvizsgálat és értékelés során az általuk alkalmazott általános kritériumok és módszertanok;”,

helyesen: „c) a 97. cikkben említett felülvizsgálat és értékelés során az általuk alkalmazott általános kritériumok és módszertanok;”,

5. A 421. oldalon, a 158. cikk (5) bekezdésének első mondatában:

a következő szövegrész: „(5) Amennyiben a 116. cikk nem alkalmazható, úgy a más tagállamokban jelentős fióktelepekkel rendelkező intézményt felügyelő illetékes hatóságok az e cikk (2) bekezdése szerinti, a fióktelep jelentőssé minősítésének ügyében való együttes döntéshozatal és a 60. cikkben említett információ átadás megkönnyítése céljából felügyeleti kollégiumot hoznak létre és betöltik annak elnöki posztját. ...”,

helyesen: „(5) Amennyiben a 116. cikk nem alkalmazható, úgy a más tagállamokban jelentős fióktelepekkel rendelkező intézményt felügyelő illetékes hatóságok az e cikk (2) bekezdése szerinti, a fióktelep jelentőssé minősítésének ügyében való együttes döntéshozatal és az 50. cikkben említett információcsere megkönnyítése céljából felügyeleti kollégiumot hoznak létre és betöltik annak elnöki posztját. ...”.

Helyesbítés a hitelintézetekre és befektetési vállalkozásokra vonatkozó prudenciális követelményekről és a 648/2012/EU rendelet módosításáról szóló, 2013. június 26-i 575/2013/EU európai parlamenti és tanácsi rendelethez

(Az Európai Unió Hivatalos Lapja L 176., 2013. június 27.)

(Helyesbített változat: az Európai Unió Hivatalos Lapja L 321., 2013. november 30.)

A következő hivatkozások a helyesbített változatra vonatkoznak.

1. A 38. oldalon, a 19. cikk (2) bekezdésének c) pontjában

a következő szövegrész: „c) (...) a hitelintézetekre vonatkozó felügyelet célkitűzései szempontjából nem lenne helyénvaló, vagy félrevezető lenne.”

helyesen: „c) (...) az intézményekre vonatkozó felügyelet célkitűzései szempontjából nem lenne helyénvaló, vagy félrevezető lenne.”

2. A 47. oldalon, a 36. cikk (1) bekezdésének j) pontjában

a következő szövegrész: „j) az intézmény kiegészítő alapvető tőkéjét meghaladó, az 56. cikk alapján a kiegészítő alapvető tőkeelemekből levonandó elemek összege;”

helyesen: „j) az 56. cikk alapján a kiegészítő alapvető tőkeelemekből levonandó elemek azon összege, amely az intézmény kiegészítő alapvető tőkelemeinek értékét meghaladja;”.

3. Az 56. oldalon, az 56. cikk e) pontjában:

a következő szövegrész: „e) az intézmény járulékos tőkéjét meghaladó, a 66. cikk alapján a járulékos tőkeelemekből levonandó elemek összege;”

helyesen: „e) a 66. cikk alapján a járulékos tőkeelemekből levonandó elemek azon összege, amely az intézmény járulékos tőkelemeinek értékét meghaladja;”.

4. A 95. oldalon, a 142. cikk (1) bekezdésének 8. pontja

a következő szövegrész: „8. »hitelkezeléssel kapcsolatos szolgáltatásnyújtó«: olyan szervezet, amely a vásárolt követelések egy halmazát vagy az alapul szolgáló hitelkitettségeket napi tevékenysége során kezeli.”

helyesen: „8. »állománykezelő«: olyan szervezet, amely a vásárolt követelések egy halmazát vagy az alapul szolgáló hitelkitettségeket napi szinten kezeli.”

5. A 111. oldalon, a 164. cikk (1) bekezdésének első mondata

a következő szövegrész: „Az intézményeknek a 6143. cikk szerinti engedélyével saját LGD-becsléseket kell tenniük.”

helyesen: „Az intézményeknek a 6. szakaszban és az illetékes hatóságok által a 143. cikkel összhangban kiadott engedélyben meghatározott követelményeknek megfelelően saját LGD-becsléseket kell tenniük.”

6. A 132. oldalon, a 199. cikk (3) bekezdése első bekezdésének a) pontjában

a következő szövegrész: „a) az adott évben a piaci érték 80 %-áig vagy a jelzálog-hitelezési érték 80 %-áig lakóingatlanl fedezett hitelek nyújtásából eredő veszteségek – kivéve...”

helyesen: „a) az adott évben a piaci érték 80 %-áig vagy a jelzálog-hitelbiztosítéki érték 80 %-áig lakóingatlanl fedezett hitelek nyújtásából eredő veszteségek – kivéve...”.

7. A 132. oldalon, a 199. cikk (4) bekezdése első bekezdésének a) pontjában

a következő szövegrész: „a) az adott évben a piaci érték 50 %-áig vagy a jelzálog-hitelezési érték 60 %-áig kereskedelmi ingatlannal fedezett hitelek nyújtásából eredő veszteségek...”

helyesen: „a) az adott évben a piaci érték 50 %-áig vagy a jelzálog-hitelbiztosítéki érték 60 %-áig kereskedelmi ingatlannal fedezett hitelek nyújtásából eredő veszteségek...”.

8. A 181. oldalon, a 284. cikk (6) bekezdésének harmadik mondatában a képlet:

a következő szövegrész: „tényleges EPE = $\sum_{k=1}^{\min\{1 \text{ év, lejárat}\}} \text{tényleges } EE_{t_k} \cdot \Delta t_k$ ”,

helyesen: „tényleges EPE = $\frac{1}{\min\{1 \text{ év, lejárat}\}} \cdot \sum_{k=1}^{\min\{1 \text{ év, lejárat}\}} \text{tényleges } EE_{t_k} \cdot \Delta t_k$ ”.

Helyesbítés az Európai Regionális Fejlesztési Alapra, az Európai Szociális Alapra, a Kohéziós Alapra, az Európai Mezőgazdasági Vidékfejlesztési Alapra és az Európai Tengerügyi és Halászati Alapra vonatkozó közös rendelkezések megállapításáról, az Európai Regionális Fejlesztési Alapra, az Európai Szociális Alapra és a Kohéziós Alapra és az Európai Tengerügyi és Halászati Alapra vonatkozó általános rendelkezések megállapításáról és az 1083/2006/EK tanácsi rendelet hatályon kívül helyezéséről szóló, 2013. december 17-i 1303/2013/EU európai parlamenti és tanácsi rendelethez

(Az Európai Unió Hivatalos Lapja L 347., 2013. december 20.)

(Helyesbített változat: az Európai Unió Hivatalos Lapja L 200., 2016. július 26.)

A következő hivatkozások a HL L 200., 2016.7.26., 140. oldalán közzétett szövegre vonatkoznak:

1. A 159. oldalon, az 1. cikkben:

a következő szövegrész: „Ez a rendelet az – egy közös keret alapján működő – Európai Regionális Fejlesztési Alapra (ERFA), Európai Szociális Alapra (ESZA), Kohéziós Alapra, Európai Vidékfejlesztési Mezőgazdasági Alapra (EMVA) és ...”

helyesen: „Ez a rendelet az – egy közös keret alapján működő – Európai Regionális Fejlesztési Alapra (ERFA), Európai Szociális Alapra (ESZA), Kohéziós Alapra, Európai Mezőgazdasági Vidékfejlesztési Alapra (EMVA) és ...”.

2. A 186. oldalon, a 36. cikk előtti III. cím helyesen:

„III. FEJEZET
TERÜLETFEJLESZTÉS”.

3. A 251. oldalon, a 137. cikk (1) bekezdésének a) pontjában:

a következő szövegrész: „a) a Bizottság számára a 131. cikkel és a 135. cikk (2) bekezdésével összhangban a számviteli év lezárását követően július 31-ig benyújtott kifizetési kérelmekben feltüntetett és az igazoló hatóság elszámolási rendszerében rögzített megfelelő elszámolható közkiadások teljes összegét, valamint – a 132. cikk (1) bekezdése értelmében – a kedvezményezetteknek nyújtott ennek megfelelő támogatás teljes összegét.”

helyesen: „a) a Bizottság számára a 131. cikkel és a 135. cikk (2) bekezdésével összhangban a számviteli év lezárását követően július 31-ig benyújtott kifizetési kérelmekben feltüntetett és az igazoló hatóság elszámolási rendszerében rögzített elszámolható kiadások teljes összegét, a műveletek végrehajtása során felmerült, megfelelő közkiadások teljes összegét, valamint a 132. cikk (1) bekezdése értelmében a kedvezményezetteknek kifizetett megfelelő teljes összeget;”.

4. A 211. oldalon, a 68. cikk (1) bekezdésének második albekezdésében:

a következő szövegrész: „A Bizottság felhatalmazást kap arra, hogy a 142. cikknek megfelelően felhatalmazáson alapuló jogi aktust fogadjon el ...”

helyesen: „A Bizottság felhatalmazást kap arra, hogy a 149. cikknek megfelelően felhatalmazáson alapuló jogi aktust fogadjon el ...”.

ISSN 1977-0731 (elektronikus kiadás)
ISSN 1725-5090 (nyomtatott kiadás)



Az Európai Unió Kiadóhivatala
2985 Luxembourg
LUXEMBURG

HU